

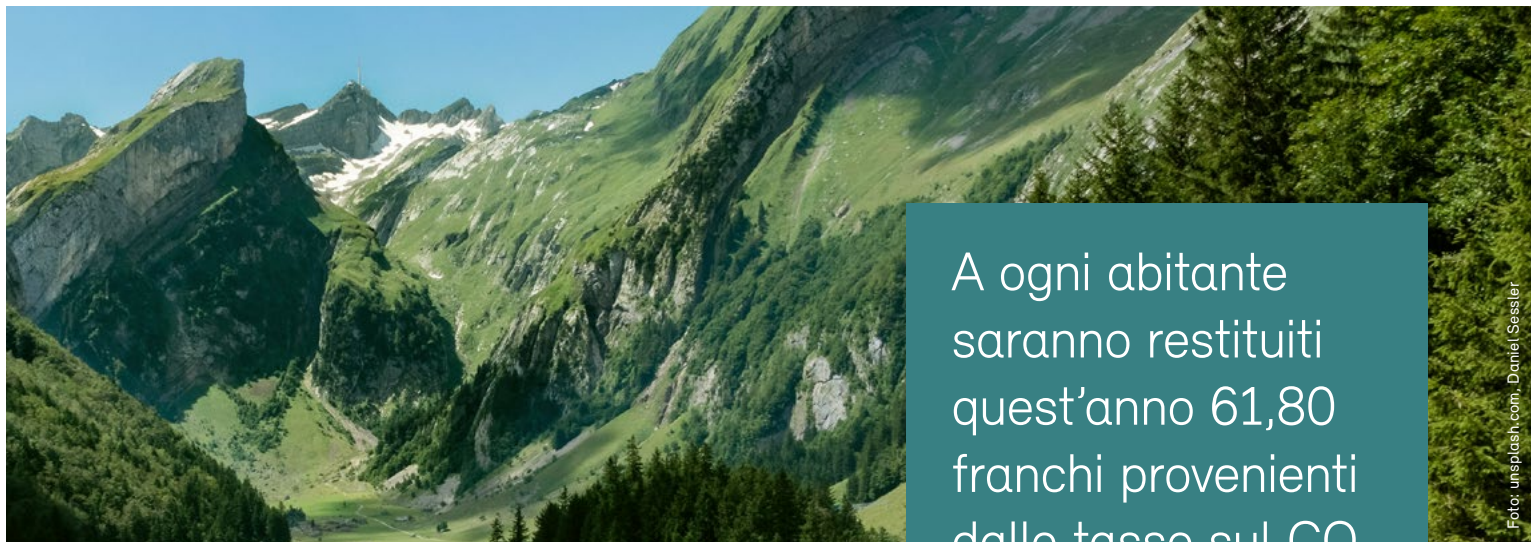


Foto: unsplash.com, Daniel Seesler

A ogni abitante saranno restituiti quest'anno 61,80 franchi provenienti dalle tasse sul CO₂ e sui COV.

Scheda informativa sulla redistribuzione della tassa sul CO₂ e della tassa sui COV

La popolazione riceve 567 milioni di franchi

La redistribuzione alla popolazione avviene ogni anno in modo diretto ed efficiente attraverso il **premio della propria cassa malati**. Hanno diritto alla redistribuzione tutte le persone residenti in Svizzera con un'assicurazione di base presso una cassa malati svizzera.

Tasse sulle sostanze dannose

Nel nostro Paese viene riscossa una tassa d'incentivazione sulle emissioni di CO₂ climalteranti (**tassa sul CO₂**) e una sui componenti dei solventi dannosi per l'ambiente (**tassa sui COV**). L'obiettivo di queste tasse è un utilizzo parsimonioso delle sostanze dannose, **a beneficio del clima e della nostra salute**.

Informazioni importanti:

Le tasse d'incentivazione non sono imposte generali e sono applicate in base al principio di causalità: chi inquina l'ambiente paga di più.

Chi opera nel rispetto dell'ambiente viene esentato e ne trae beneficio.

Ridistribuzione alla popolazione

A trarne vantaggio sono in particolare le aziende e la **popolazione**: una parte dei proventi delle tasse d'incentivazione viene ridistribuita. Nel 2026, alla **popolazione** saranno ridistribuiti complessivamente **567 milioni di franchi**, ossia 61,80 franchi a persona.

Video sulla redistribuzione:



youtu.be/yS4CRnXBTUk
(de, fr)

Promozione della protezione del clima

Al contempo, la tassa sul CO₂ è utilizzata in modo mirato anche **a beneficio della protezione del clima**. Nel 2026, i circa **324 milioni di franchi** disponibili saranno impiegati per immobili rispettosi del clima (Programma Edifici), tecnologie sostenibili (Fondo per le tecnologie) e il potenziamento delle energie rinnovabili.

Informazioni supplementari:

- www.bafu.admin.ch/tassa-co2-distribuzione
- www.bafu.admin.ch/tassa-cov
- www.ilprogrammaedifici.ch
- www.fondo-per-le-tecnologie.ch



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Ufficio federale dell'ambiente UFAM